

# Avanti!

Organo Ufficiale Della F. I. Italiana

Published Weekly  
by The Italian Socialist Federation  
of The U. S.  
Editorial and Business Office  
1044 W. TAYLOR ST.  
CHICAGO, ILL.  
Tel. Monroe 4815  
Editor and Business Manager  
G. VALENTI

VOLUME II — No. 20

### SUBSCRIPTION RATES:

One Year Six Months  
\$1.00 \$0.60  
A SINGLE COPY 2c.

Saturday June 7th 1919  
CHICAGO, ILL.

## Le Bricconerie della Conferenza di Parigi Svelate Cento milioni di Russi disposti a morire in difesa del governo Socialista

Sapevamo che a Parigi erano riuniti in conferenza una manata di spogliatori coi piani di spartirsi il mondo; ma sin qui non abbiamo l'opportunità di conoscere nei dettagli le meschiette, le macchinazioni diaboliche, gli intrighi, le male arti e tutto quel tessuto di scelleraggini con cui i nefasti pretoriani moderni stanno tentando allo strangolamento della libertà umana della Russia, della Cina, di tutto il mondo. Ci voleva il signor Henry M. Hyde, corrispondente del "Chicago Tribune" per informarci minutamente di ciò che si combina dietro le quinte al teatro della conferenza.

Bricconeria, sopra bricconeria, bricconerie impottite di democrazia. Sentite, il predicatore e il pulpito non sono sospetti di pro germanismo o di bolshevismo. Questa corrispondenza la traduciamo a la pubblicazione a costo di farci intendere una causa, legale dal giornale "The Chicago Tribune" che la pubblica Domenica 25 Maggio u. s. con i diritti di proprietà riservati e a costo pure di cadere in disgrazia con la madama giustizia degli Stati Uniti sempre attiva e zelante a sopprimere la verità quando viene predicata da predicatori socialisti e su pulpiti socialisti.

### I segreti e i nefasti della Conferenza di Parigi. L'Inghilterra, la Francia e il Giappone cercano dividersi la Cina e soffocare la rivoluzione russa.

#### IL MONDO SOPRA LE FIAMME D'UN VULCANO

LONDRA MAGGIO 24. Gli avvenimenti internazionali che si svolgono in questo momento gli interessi vitali degli Stati Uniti. Può anche darsi che questi timori siano principalmente dovuti alla politica segreta e misteriosa della conferenza di Parigi, da dove vengono un ammasso di rumors sensazionali inquietanti, è certo però che ovunque si noti un'atmosfera d'intrigo e di sospetto. Forze formidabili sono impegnate in una lotta disperata in tutta l'Europa. L'imperialismo e l'ordine costituito sono in una lotta a morte contro i sovversivi, i radicali e rivoluzionari. Le grandi religioni del mondo: La Macchietana, la Cattolica, Romana e specialmente l'Ebraica sono attive nella lotta, mentre i grandi interessi finanziari e commerciali formano cordoni protettivi. Grandi imperi si smembrano nel mondo per riorganizzarsi; gli Stati Uniti potrà darsi che faranno la parte di tenere il sacco agli altri.

#### LA SEGRETEZZA UNA MINACCIA

Ciò che più dà da pensare è che gli statisti del mondo, inclusi specialmente i nostri (gli Americani N. D. T.) a quanto pare — hanno adottato una politica di segretezza e di silenzio.

Ogni capo responsabile con cui ho avuto occasione di parlare ammette la gravità della situazione, politicamente la mano in segno d'ammonimento e dice: Zitto! Io credo che viviamo in un'atmosfera di polvere, disse ieri uno dei più ditiocati americani in Londra. Poi mi consigliò a non telegrafare parola alcuna per tema dell'influenza che potrebbe esercitare non sul popolo degli Stati Uniti ma su quelli d'Europa; ma io non posso trattarmi più a lungo. Sono altrettanto sicuro che il popolo costì è troppo lontano e troppo occupato con i problemi nazionali per accorgersi e avvalorare pienamente la tremenda importanza del futuro del nostro paese ormai dipendente da ciò che avverrà in Europa. Gli Americani si bene conoscano la situazione tanto chiaramente come lo possa conoscere e vederla.

#### TRE COSE MINACCIOSE

Prima di tutto noi siamo stati coinvolti nelle ultime due settimane da tre cose. Siamo stati tagliati quasi completamente dalle comunicazioni coll'America. Per tre giorni ci fu impedito del tutto di

tutto sarà fatto col lasciare gli Stati Uniti ancora in guerra.

ORA GIUNGE NUOVA DA PARIGI — sull'autorità del London Express — di un nuovo trattato tra la Gran Bretagna, la Francia e il Giappone il quale, se vero, è di un'importanza tremenda per gli Stati Uniti. Questo trattato non sarebbe altro che la divisione dell'Impero in tre grandi fette distribuite alle tre potenze. L'Inghilterra prende Tibet, Szechuan e il Siam occidentale; la Francia il Siam orientale, Yunnan, e Kwangtung occidentale; e il Giappone la parte nord-orientale della Cina, Shantung, la Manciuria e la Mongolia.

Parte del baratto è il riconoscimento dell'ammiraglio Koldchak come il vero governatore della Russia.

Incidentalmente, in onta della promessa di Loyd George al Parlamento che non più truppe sarebbero state mandate in Russia, giunge la notizia che un reparto di truppe è stato sbarcato in Russia

comunicare con l'America per mezzo di cablogrammi. La spiegazione che le linee erano guaste può essere verità, ma può anche essere sospetta; è metodi indiretti della censura sulla stampa sono parecchi e i nostri stessi amici a Parigi non sono stati i meno colpevoli.

Più tardi, dopo che erano stati arrangiati i preparativi per ricevere a Londra i generali Pershing e March dell'esercito Americano, improvvisamente tutto fu abbandonato con la dichiarazione che il dubbio che la Germania non avrebbe firmato il trattato di pace costrinse a quel passo.

Dalla Silesia giungono notizie che un esercito di 130.000 uomini è pronto per combattere a nord contro l'ammissione alla Polonia. Berlino dice che i tedeschi non firmano mai.

#### TUTTO UN MONDO DI CINISMO

L'atmosfera in tutta l'Europa — e specialmente a Parigi — è cinica, sordida, quasi direi apata, e fatalistica. Ciò che è vero oggi può essere una menzogna domani. Anche la conferenza della pace cambia le sue decisioni così spesso che i segretariati devono avere un difficile lavoro per soddisfare i bisogni.

Infine tutti sono embrogliati per il rifiuto della conferenza di Parigi di permettere la pubblicazione del trattato di pace in qualsiasi paese degli alleati. Il testo tradotto in Inglese si può liberamente mettere in vendita in Germania; ma non può essere stampato in Inghilterra, in Francia o negli Stati Uniti. I parlamentari chiedono conto soltanto per essere presi in giro. Perché? Quali segreti si nascondono? E dire che il trattato sarà valido quando firmato dalla Germania e da tre delle cinque grandi potenze.

L'Italia potrà tenere il broncio e rifiutarsi di firmarlo. Il Senato degli Stati Uniti potrà causarne una lunga dilazione. Benissimo. La Gran Bretagna la Francia e il Giappone lo firmeranno e

per l'avanzata verso Pietrogrado. I giornali stamattina pubblicano una lista di sei differenti località in Russia dove gli alleati combattono i bolsheviks in aiuto del governo di Koldchak. E Sazonoff, ex ministro degli affari esteri, sotto il governo russo dello zar, dopo d'essere stato in Parigi per diverse settimane è venuto qui a Londra.

GLI AFFARI NELL'ESTREMO ORIENTE

ORA GIUNGE NUOVA DA PARIGI — sull'autorità del London Express — di un nuovo trattato tra la Gran Bretagna, la Francia e il Giappone il quale, se vero, è di un'importanza tremenda per gli Stati Uniti. Questo trattato non sarebbe altro che la divisione dell'Impero in tre grandi fette distribuite alle tre potenze. L'Inghilterra prende Tibet, Szechuan e il Siam occidentale; la Francia il Siam orientale, Yunnan, e Kwangtung occidentale; e il Giappone la parte nord-orientale della Cina, Shantung, la Manciuria e la Mongolia.

Parte del baratto è il riconoscimento dell'ammiraglio Koldchak come il vero governatore della Russia.

Incidentalmente, in onta della promessa di Loyd George al Parlamento che non più truppe sarebbero state mandate in Russia, giunge la notizia che un reparto di truppe è stato sbarcato in Russia

comunicare con l'America per mezzo di cablogrammi. La spiegazione che le linee erano guaste può essere verità, ma può anche essere sospetta; è metodi indiretti della censura sulla stampa sono parecchi e i nostri stessi amici a Parigi non sono stati i meno colpevoli.

Più tardi, dopo che erano stati arrangiati i preparativi per ricevere a Londra i generali Pershing e March dell'esercito Americano, improvvisamente tutto fu abbandonato con la dichiarazione che il dubbio che la Germania non avrebbe firmato il trattato di pace costrinse a quel passo.

Dalla Silesia giungono notizie che un esercito di 130.000 uomini è pronto per combattere a nord contro l'ammissione alla Polonia. Berlino dice che i tedeschi non firmano mai.

#### TUTTO UN MONDO DI CINISMO

L'atmosfera in tutta l'Europa — e specialmente a Parigi — è cinica, sordida, quasi direi apata, e fatalistica. Ciò che è vero oggi può essere una menzogna domani. Anche la conferenza della pace cambia le sue decisioni così spesso che i segretariati devono avere un difficile lavoro per soddisfare i bisogni.

Infine tutti sono embrogliati per il rifiuto della conferenza di Parigi di permettere la pubblicazione del trattato di pace in qualsiasi paese degli alleati. Il testo tradotto in Inglese si può liberamente mettere in vendita in Germania; ma non può essere stampato in Inghilterra, in Francia o negli Stati Uniti. I parlamentari chiedono conto soltanto per essere presi in giro. Perché? Quali segreti si nascondono? E dire che il trattato sarà valido quando firmato dalla Germania e da tre delle cinque grandi potenze.

L'Italia potrà tenere il broncio e rifiutarsi di firmarlo. Il Senato degli Stati Uniti potrà causarne una lunga dilazione. Benissimo. La Gran Bretagna la Francia e il Giappone lo firmeranno e

per l'avanzata verso Pietrogrado. I giornali stamattina pubblicano una lista di sei differenti località in Russia dove gli alleati combattono i bolsheviks in aiuto del governo di Koldchak. E Sazonoff, ex ministro degli affari esteri, sotto il governo russo dello zar, dopo d'essere stato in Parigi per diverse settimane è venuto qui a Londra.

GLI STATI UNITI SENZA AMICI

Affermo essere mia convinzione — basata su investigazioni personali fatte in Francia e nel Belgio, e su conversazioni avute con le meglio quotate persone d'Europa, che gli Stati Uniti difficilmente hanno un amico in Europa. L'uso limitato dei mezzi di comunicazioni cablografiche impedisce la discussione su questa mia nuda asserzione. Gli americani sono invitati a dedicare tanto tempo e attenzione possibile allo studio e alle considerazioni delle nostre relazioni all'estero.

HENRY M. HYDE  
(Nostra Traduzione)

### Il Governo dei Soviets non è mai stato così forte come oggi dichiara un corrispondente del "Chicago Daily News"

Togliamo dal "Daily News", e traduciamo dall'inglese una corrispondenza interessante intorno alla situazione russa.

Quante menzogne, quante panzane non si ammassano al pubblico credulone, lettore di quei giornalacci borghesi prostituiti agli amplessi del metallo giallo?

Quante volte non si è scritto e stampato a caratteri grossi che il governo dei Soviets era prossimo a cadere?

Il malcontento, le rivolte dei contadini, la nazionalizzazione della donna, gli atti sanguinosi della tirannide bolshevica, tutto, tutto questo castello di menzogne sparse per il mondo intero al fine di infangare la più grande rivoluzione, sarà a suo tempo demolito e vendetta al popolo ingannato domanderà degli ingannatori.

Il "Chicago Daily News" uno dei più efficaci ordigni del capitalismo e modellatore di pubblica opinione non s'è stancato, non si stanca tuttora di scodellare ai suoi numerosi, ma in maggioranza minchioni lettori, con salsa editoriale e salsa telegrafica e cablografica minestrini di menzogne sulla situazione russa. Ma ecco un corrispondente onesto (mosca bianca) smettere con una sola corrispondenza, che il susseguito giornale ha pubblicato nella decima edizione del numero del 30 Maggio, tutti i minestrini menzognieri. Che monumento di luce, che schiaffo sonoro sul grugno degli editori venduti e la corrispondenza del Signor Isaao Don Levin! Il governo dei Soviets non è mai stato così forte come in questo momento; non è vero che in Russia c'è disordine, è più sicuro camminare per le strade di Mosca che per quelle di Chicago! Il popolo russo è compatto, risoluto sostenitore del governo socialista; 100 milioni di russi sono disposti a farsi scannare piuttosto che subire la distruzione del loro governo socialista.

Leggete, leggete o lettori dell'Avanti; commentarla più oltre ci parrebbe di far torto alla vostra intelligenza, eccovela. I commenti li farete voi stessi con i vostri compagni di lavoro. Leggetela e a questi ultimi passatela.

MOSCA, Russia Maggio 19-19. via Parigi. — Maggio 29-17. A Pietrogrado e a Mosca non c'è né anarchia né caos; in tutta la Russia i Soviets non c'è caos. Da ciò s'instaura, il governo dei Soviets non è mai stato così potente com'è oggi.

della crisi carbonifera le strade sono prive di luce; eppure uno può attraversarle dopo la mezzanotte con perfetta sicurezza.

Prima d'arrivare in Russia fui informato che il governo dei Soviets era barcollante e prossimo a cadere. I giornali qui pubblicano i telegrammi inviati in America da Parigi. Ciò che questi telegrammi dicono in riguardo alla Russia dei Soviets è assolutamente contrario ai fatti e perfino gente la più violentemente opposta al bolshevismo non può trovare cosa alcuna per sostenere tali asserzioni.

Al contrario, numerosi indizi dimostrano che il governo dei Soviets s'è rafforzato considerevolmente negli ultimi pochi mesi.

Dai recenti successi militari dell'ammiraglio Koldchak le masse sono sorte per sostenere il governo dei Soviets. Il blocco degli alleati nel Baltico ha inasprito tutte le classi e accresciuto il sostegno del governo.

#### TEMONO LO SMEMBRAMENTO

I termini di pace degli alleati per la Germania sono qui da tutti considerati come: (frase illeggibile). La mira Anglo-Francese si dice, è di smembrare la Russia e ridurla alla schiavitù. Il risultato di tutto ciò è stato che 100.000.000 di russi sono diventati fermamente risolti a combattere in difesa del loro paese e del loro governo. Nella Russia dei Soviets ogni uomo (frase qui illeggibile) è pronto a morire piuttosto che arrendersi. La mobilitazione governativa procede attraverso il paese con meno disordini di quanti se ne verificano negli Stati Uniti nell'ultima registrazione militare. Ci fu un tempo in cui il governo dei Soviets era dominato dalla minoranza che aveva costretto le masse del potere, — ora quel tempo grama è tramontato. Il conservatore qui può subito rilevare che una formidabile maggioranza della nazione favorisce il governo dei Soviets.

Piaccia o non piaccia al resto del mondo, tuttavia il popolo Americano (frase illeggibile) sappia che Dittatura del Proletariato non significa né anarchia, né caos e tanto meno disordine pubblico; ma ordine del più grande possibile. La concentrazione da parte del governo del (frase illeggibile) è potente e senza precedenti in una nazione civile.

#### NESSUN GRIMINE, NE' SPARGIMENTO DI SANGUE

Né a Pietrogrado, né a Mosca, né in nessun altro posto occorre (frase illeggibile) spargimenti di sangue; come pure non si verificano né ladrocinio né ubbriachezza. I teatri e le case d'opera sono affollati. Malgrado i prezzi esorbitanti la gente è ben calzata e ben vestita. Le bettole sono chiuse, i dipartimenti dei brillanti nei grandi negozi sono chiusi. Gli Hotel di lusso sono stati trasformati in case d'alloggio per la gente povera e a rappresentanti dei Soviets. Il problema dei viveri sia a Pietrogrado che a Mosca è molto serio. Non l'America estendere la mano in aiuto di una popolazione affamata, col mandare grano, sementi e merci in Russia? Questa domanda è sulle labbra di tutti. Il popolo qui vuole la pace. Anche il governo ha dichiarato che vuole la pace col mondo e che è pronto a fare delle concessioni agli alleati.

Il popolo russo desidera semplicemente di lasciare il mondo per sé — a patto che il mondo lasci la Russia immolestata. I russi combattono per la pace della Russia e non per la rivoluzione sociale dell'Europa occidentale.

#### ISAAC DON LEVINE

per cablogramma speciale al "Chicago Daily News" — Pubblicato nella sua decima edizione del 30 Maggio 1919. (Nostra Traduzione)

## QUESTIONI SOCIOLOGICHE LA LIBERTA'

Cos'è la libertà? Se voi rivolgete questa domanda, così, e bruciapelo, al primo che vi capita dinanzi, novanta volte su cento andrete rispondervi: la libertà è il diritto. Il diritto di fare quello che a uno piace. E' questo il significato corrente che la gran maggioranza degli uomini han dato alla parola libertà; significato, questo, completamente unilaterale, equivoco, sbagliato, anzi, poiché è precisamente da un siffatto concetto della libertà che nasce la tirannia: cioè il dominio dispotico di una volontà libera di agire come la volontà per libertà non può intendersi il diritto di fare quel che si vuole, poiché di allora la libertà si converte nel diritto all'oppressione, nel diritto a conculcare la libertà

dei simili. — Sarebbe questo l'abusivo, il caos, la rovina sociale.

Se noi domandiamo ad una persona intelligente cosa intende per libertà, probabilmente ci risponderà che libertà significa non già il diritto, che di per sé nulla vuol dire, ma la capacità di pensare, e la possibilità di agire, razionalmente; cioè in modo da non coartare l'uguale diritto di ogni altro uomo a fare altrettanto. Spieghiamoci.

La libertà materiale presuppone sempre la libertà morale. E' un fatto che la libertà non scanda dal cielo, quale premio degli dei, ai popoli eletti; essa non può che essere la conseguenza logica della capacità di pensare e di agire razionalmente ed indipendentemente; cioè senza necessità di stimolo

di consolazione. La scuola primaria della libertà non è — come voleva Tocqueville — il regime municipale, ma bensì il regime municipale. E' un fatto che la libertà dei popoli dipende dal grado di coscienza dei suoi componenti, cioè dalla capacità della maggior parte dei cittadini di compiere i propri doveri e di far valere i propri diritti lealmente, senza necessità di ricorrere alle leggi.

Il dispotismo, l'assenza di libertà e di giustizia, è un prodotto dell'incoscienza. — Quando una collettività è retta dispolemente da un uomo o da una casta, vuol dire che essa non possiede ancora l'abilità di governarsi da se stessa, non è ancora giunta a comprendere quali sono le forme del vivere civile. Il dispotismo è sempre o il castigo della castiva condotta degli uomini, come voleva Voltaire, o il frutto della loro ignoranza, della loro viltà; dall'assenza, insomma, di coscienza individuale.

L'emanato di libertà fra gli uomini avviene ben lentamente. Per giungere a quella relativa libertà che godono i popoli d'oggi, furono necessari secoli e secoli di lotte senza nome. L'abolizione del regime schiavista, la caduta dell'assolutismo politico e di quello religioso, la liberazione delle nazionalità oppresse dallo straniero, l'acquisizione dei diritti civili da parte del popolo-lavoratore, richiesero migliaia d'anni di lotta continua e crudele. Gli è che libertà è sinonimo di civiltà, ossia di coltura, di educazione, di giustizia sociale. Libertà vuol sempre dire eguaglianza civile, giuridica ed anche culturale dei cittadini; e non può affermarsi che lontana, come i progressisti, il progresso umano.

Le lotte secolari dei nostri padri ci diedero la libertà civile, la libertà religiosa, la libertà politica, e la nazionale; cioè un bel cumulo di libertà, che per completarsi esige ancora una riforma: la riforma del sistema economico.

La libertà, per essere intesa, richiede l'abolizione dell'ultimo grave svruggolo del salario, che nasce dal privilegio della proprietà individuale. Non può essere libero chi deve dipendere da un'altra mano per procurarsi di che vivere; e, necessario quindi (ed il più elementare senso di giustizia sociale) sostituire al regime della proprietà privata un altro che abolisca il diritto allo sfruttamento ed all'oppressione che da esso scampolla; e cioè necessario instaurare la società collettiva, il regime della proprietà pubblica, da tutti lavorata e da tutti posseduta. Ed a questo tende il Socialismo.

I filosofi di oggi usano negare la libertà — se per libertà s'intende, come comunemente avviene, che ognuno si intrinsecamente libero di comportarsi come meglio gli pare.

Il uomo — essi affermano — agisce come pensa e come sente, ma il suo pensiero e le sue azioni sono sempre determinate da due fattori che gli non può dominare, e sono questi il carattere ed il mezzo — ambiente. Le risoluzioni che addotta l'uomo, qualunque esse siano, sono sempre il risultato delle tendenze e delle inclinazioni ereditarie, modificate dall'ambiente, ovvero dalla istruzione ricevuta nei primi tempi, e dalle necessità imposte dalla lotta per la vita. In altre parole, il carattere, cioè la mentalità fondamentale d'ogni uomo, è il prodotto dell'ereditarietà; e viene, cioè, legato dai nostri padri colla vita. E le modificazioni che più tardi vi si ope-

# NELL'INTERNAZIONALE SOCIALISTA

## Fatti e dibattiti sulla tattica da seguirsi

### Il Programma Comunista

Adottato al Congresso Internazionale di Mosca  
Marzo 23, 1919.

Importante per i commercianti, piccoli proprietari e impiegati d'ufficio

#### L'ESPROPRIAZIONE DELLA BORGHESIA E LA SOCIALIZZAZIONE DELLA PRODUZIONE

(CONTINUAZIONE — VEDI NUMERO PRECEDENTE)

Lo sfasciamento dell'ordine capitalistico e la dissoluzione della disciplina industriale capitalistica. L'opposizione alla riorganizzazione della produzione su basi capitalistiche.

Le lotte per il salario dei lavoratori, — anche se vittoriose, — non apportano l'anticipato miglioramento delle condizioni di vita; i lavoratori saranno emancipati solo quando la produzione non sarà più controllata dalla borghesia, ma dal proletariato. Allo scopo di innalzare la media della produttività e allo scopo di spezzare l'opposizione da parte della borghesia — la sola che prolunga la lotta di morte del vecchio regime e di conseguenza provoca il pericolo della completa rovina — la dittatura del proletariato deve condurre l'espropriazione dell'alta borghesia e del latifondo convertendo i mezzi di produzione e di scambio in proprietà comune dello stato proletario.

Il comunismo sta nascendo dalle rovine del capitalismo. Non c'è altra salvezza per l'umanità. Quegli opportunisti che fanno domande utopistiche per la ricostruzione del sistema economico del capitalismo, così da porre la socializzazione, altro non fanno che ritardare lo sgretolamento e accrescere il pericolo della completa rovina. La rivoluzione comunista, d'altro canto, è il migliore, l'unico mezzo che può salvare il proletariato — la più importante forza sociale di produzione — e con esso la stessa società umana.

La dittatura del proletariato in nessun modo non ammette la spartizione dei mezzi di produzione e di scambio; al contrario anzi, la dittatura del proletariato mira alla centralizzazione delle forze di produzione, organizzate sotto un piano simmetrico. Come primo passo verso la socializzazione dell'intero sistema economico possono menzionarsi: la socializzazione delle grandi banche che controllano la produzione; la presa di possesso, da parte del potere statale del proletariato, di tutti i sistemi di pubblica utilità; la consegna di tutte le imprese comunali, la socializzazione dei sindacati industriali e dei Trust di produzione come pure di tutti gli altri rami di produzione, nei quali il grado di concentrazione e centralizzazione del capitale ha reso tecnicamente facile la socializzazione stessa; la socializzazione delle coltivazioni agricole e la loro trasformazione in istituzioni cooperative.

In quanto a ciò che riguarda le piccole imprese, il proletariato deve aggrapparle gradualmente a seconda del loro grado d'importanza. E' bene che si sappia che la piccola proprietà per nessuna ragione sarà espropriata e che i proprietari che non sfruttano il lavoro altrui non saranno forzatamente spossessati. Questi elementi saranno gradualmente attratti nella organizzazione socialista attraverso la forza dell'esempio per via della dimostrazione pratica della superiorità del nuovo ordine di cose, e le disposizioni con le quali i piccoli proprietari di terra e i piccoli borghesi di città saranno emancipati dalla schiavitù economica del capitalismo usurario, e del latifondo nonché dal salassamento delle tasse (e specialmente dall'annullazione dei debiti nazionali) ecc.

Il compito della dittatura del proletariato, nel campo economico, s'adempirà solo quando il proletariato sarà stato capace di concentrare e centralizzare gli organi amministrativi e quando istituirà il controllo dei lavoratori. A questo fine il proletariato deve far uso delle sue organizzazioni di massa che sono in strette relazioni col processo di produzione. Nel campo della distribuzione la dittatura del proletariato deve riattivare il commercio mediante un'accurata distribuzione di prodotti, al che i seguenti metodi saranno considerati: La socializzazione dei grandi stabilimenti commerciali, la presa di possesso di tutti gli apparati borghesi di distribuzione, sia municipali che statali; controllo delle grandi società cooperative — queste organizzazioni avranno ancora una parte importante nella produzione — la graduale centralizzazione di tutti questi organi e la loro conversione in una unità sistemata per la distribuzione razionale dei prodotti.

Come nel campo della produzione così anche nel campo della distribuzione saranno ritenuti tutti quei tecnici capaci e specializzati a patto però che la loro resistenza politica sia rotta e che si dimostrino idonei ad adattarsi non al servizio del capitale, ma al nuovo sistema di produzione. Lungi dall'opprimerli il proletariato farà sì che per la prima volta essi abbiano la piena opportunità di sviluppare il loro genio creativo; con la loro cooperazione la dittatura proletaria sorreggerà la separazione del lavoro fisico da quello mentale che il capitalismo ha sviluppata, così come unificerà la scienza e il lavoro. Oltre ad espropriare le fabbriche, le miniere, la terra ecc., il proletariato deve abolire lo sfruttamento dei proprietari di case sul popolo, col trasferire i palazzi e le abitazioni signorili ai concili operai locali che vi alloggeranno i poveri lavoratori.

Durante questo grande periodo di transizione il potere dei concili operai deve costantemente costruire l'intera organizzazione amministrativa su una struttura più centralizzata, e nello stesso tempo attirare sempre più nuovi elementi della classe lavoratrice all'immediato controllo del governo.

#### PER LA VITTORIA

L'era rivoluzionaria costringe il proletariato a far uso di quei mezzi di battaglia che concentreranno le sue intere energie, come: azione di massa, colla sua logica risultante: conflitto diretto col meccanismo governativo e campo aperto. Tutti gli altri metodi come l'uso rivoluzionario del parlamentarismo borghese saranno solo di secondaria importanza. La condizione indispensabile nel processo della lotta è la separazione del proletariato non solo dai diretti servitori del capitalismo e dai nemici della rivoluzione comunista nel cui ruolo i social democratici di destra appartengono, ma anche dal partito di mezzo (Kautskiani) i cui membri desertano il proletariato nel momento critico per venire a patti con i suoi avversari. Inoltre, vi sono elementi essenziali per il proletariato, fin qui non appartenenti alle file socialiste che si trovano ora completamente e assolutamente sulla piattaforma della "dittatura del proletariato" nella forma di potere del concilio operai, come sarebbero, per esempio, quegli elementi fra i sindacalisti, corrispondenti a questo programma.

L'aumento del movimento rivoluzionario in tutte le nazioni, il

pericolo della soppressione di questo movimento per mezzo di una coalizione di stati capitalisti, i tentativi dei socialisti traditori di unirsi l'uno con l'altro (la formazione dell'Internazionale gialla a Berna insegna) e prestare i loro servizi alla lega wilsoniana; e infine, l'assoluta necessità di coordinare le azioni del proletariato, tutto questo impone la formazione d'una veramente rivoluzionaria e veramente proletaria Internazionale Comunista. Questa Internazionale che subordina gli interessi cosiddetti nazionali agli interessi della rivoluzione sociale personificherà il mutuo appoggio del proletariato dei diversi paesi, essendo che senza l'aiuto economico ed altri appoggi mutui, il proletariato non sarà mai capace d'organizzare la nuova società. D'altra parte, in contrasto con l'Internazionale gialla dei social patriotti, l'Internazionale proletaria comunista supporterà i sovrani popoli coloniali nella loro lotta contro l'imperialismo per così affrettare il crollo finale del sistema imperialistico di tutto il mondo.

I criminali capitalisti al principio della guerra mondiale asserirono che era una guerra combattuta solo in difesa della patria comune (Nationenland); ma ben presto l'imperialismo germanico rivelò il suo vero brigantesco carattere coi suoi fatti sanguinosi in Russia, in Ucraina e in Finlandia; ora sono gli stati dell'Intesa che luttano già la maschera e si appalessano come spogliatori e assassini del proletariato.

In unione, la borghesia tedesca e i social patriotti sempre con frasi apocrite pacifiste sulle labbra, cercano di strozzare la rivoluzione proletaria europea per mezzo della loro macchina di guerra e la stupida e barbara soldatesca coloniale. Indescrivibile è il terrore bianco dei cambiali della borghesia. Incolabile sono i sacrifici della classe lavoratrice. I suoi cari — Carlo Liebknecht e Rosa Luxemburg ha essa perduto. Contro tutto questo il proletariato deve difendersi e difendersi ad ogni costo. L'Internazionale Comunista chiama il proletariato del mondo intero a questa lotta finale.

Abbasso la cospirazione imperialista del capitale!

Viva la Repubblica Internazionale dei concili operai!

#### IL PARTITO SOCIALISTA FRANCESE NELLE MANI DEI RIVOLUZIONARI

In un editoriale apparso nell'edizione del 24 Aprile del giornale socialista quotidiano "Le Populaire" Daniel Renard così commenta i risultati dell'ultimo congresso nazionale del partito socialista francese.

I socialisti onesti dovrebbero congratularsi con loro stessi per i risultati del congresso socialista. La maggioranza rivoluzionaria internazionale chiamata nel penultimo congresso a dirigere le sorti del partito ha ricevuto i voluti voti d'approvazione per continuare i suoi sforzi di riorganizzazione della nostra file.

Il socialismo guerraiolo è stato condannato con la più grande energia. La collaborazione ministeriale Albert Thomas non sosterrà più le illusioni e i lamenti dei suoi sogni svaniti — sotto ogni forma è stata proibita. Quelli che desiderano di diventare ministri in un gabinetto borghese debbono lasciare il partito. Così anche i deputati alla camera devono agire da socialisti rispettando le decisioni del congresso, rifiutandosi di approvare tutti i crediti colorati i quali non si atterranno a questa disciplina saranno espulsi dal partito.

Le nostre previsioni, dice Renard alla chiusa dell'articolo, s'avverano. Noi facciamo promesse con le promesse fatte di rispettare i principi tradizionali del socialismo.

(Tradotto per l'Avanti dal Bollettino della "Read School" di New York. Dipartimento del Lavoro.)

#### CONVEGNO SOCIALISTA ITALO - FRANCO - INGLESE

ROMA, 7 MAGGIO

Ieri la Direzione del Partito ha ricevuto il seguente telegramma, spedito da Parigi il 2 corr., evidentemente trattenuto dal Ministero dell'Interno.

La Commissione amministrativa del Partito Socialista francese vi prega ufficialmente di esaminare se il Partito ufficiale d'Italia accetterebbe di esaminare la situazione internazionale e la pace col Labor Party e col Partito francese, i riformisti naturalmente esclusi. La riunione dei tre partiti potrebbe aver luogo propriamente a Parigi. — ROSSAR.

La nostra Direzione ha subito risposto, telegraficamente, quanto segue:

Ricevuto soltanto oggi il vostro invito. Possiamo accettare di esaminare la situazione socialista internazionale e la pace con i vostri delegati e col Partito inglese, eccettuato il Labour Party, confermando le nostre deliberazioni per l'organizzazione internazionale secondo il programma immerwaldiano. — LAZZARI.

#### IL GRUPPO PARLAMENTARE SOCIALISTA ITALIANO

ROMA, 7 MAGGIO

Oggi si è riunito il Gruppo parlamentare socialista con la rappresentanza della Direzione del Partito e dell' "AVANTI" per discutere della situazione politica. Era

una dimostrazione di affetto dei proletari d'oltre oceano i nostri voti ed auguri di lunga vita ad esso. Avanti! il più grande quotidiano d'Italia.

#### L'ON. CAROTTI CI NOTIFICA RICEZIONE PRIMA SOMMA SPEDITA IN ITALIA RINGRAZIANDO

Dal comp. On. Arturo Carotti riceviamo da seguente cartolina: Roma 16-5-19

Caro Valenti

Lazzari ricevo con forte ritardo ed ha telegrafato annunciando ricezione e ringraziando. E tutti noi vi ringraziamo cari compagni Italo-Americani, non tanto per l'entità della somma in sé, quanto per la dimostrazione che essa dà di solidarietà viva non solo, ma di attività partecipazione alle nostre lotte, alle nostre speranze.

Grazie di nuovo, e saluti a tutti i collaboratori della Direzione della Federazione Socialista Italiana d'America e dell'Avanti! come anche a tutti i buoni compagni, fra i quali tanti mi sono indimenticabili. A te un abbraccio, tuo ARTURO CAROTTI

#### RESOCONTO GENERALE SOMME COLLETTATE PRO-SOCIALISMO IN ITALIA

Collettate per come pubblicate Spese per stampa, sede, spedizione della medesima, Emmissioni M. O. sconto checks, Telegrammi locali, telegrammi a Lazzari, Avanti, On. Carotti, Cancelleria ecc. ecc. \$72.16  
Prima rimessa a Lazzari, Roma 4800.00  
Ultima rimessa all'Amministrazione Avanti, Milano 330.46

Totale parti a... \$5202.62  
NOTA: — Tutte le schede di sottoscrizione e le fatture diverse trovansi ostensibili a chiunque possa avere interesse d'esaminarle presso la Segreteria della Federazione Socialista Italiana.

I seguenti sono gli ultimi contributori alla nostra campagna pro Socialismo in Italia:

- BUFFALO, N. Y.
  - Collettore V. Polans
  - C. Di Vita 50, S. Rinaldo 50, S. Marzucco 50, P. Bordonaro 50
  - NIAGARA FALLS, N. Y.
    - C. Natale 41, D. Neapolone 30, E. Napoleone 25, J. Capilupi 25, T. Chiofalo 25, N. Di Ciro 25, L. Spadaro 25, G. Caputo 25, G. De Santis 25, T. Crocchi 50, G. Ferrari 50
- SCHENECTADY, N. Y.
  - Collettore E. Patrignani
  - E. Patrignani 60, O. Bellacchi 50, M. Busca 25, F. Mariani 50, A. Pettini 50, A. Bacciacchi 50, A. Caselli 50, L. Patrignani 51, V. Bacciacchi 25, E. Gregorini 25, F. Bottacchini 25, S. Capozzi 25, M. Sabatini 51, O. Bacciacchi 50, N. Sabatini 51, O. Di Ceppolli 50, V. Morini 50, C. Barbera 50, S. Sabatini 50, E. Baldini 25, M. Rossi 50, S. Colesta 50, N. Berti 30, A. Focanda 25, G. Curri 25, L. M. Calvanti 25, N. Martelli 25, S. Gasparani 25, D. Spaziosi 51, A. Pienfederici 51

#### READING, PA.

Sezione Socialista Americana della Contea di Berks, Pa. 5.—

#### MONTREAL, CAN.

Collettore Mar. Ceccola  
Maria Ceccola \$1.50, Rosa Marchionni \$1, Mary Dawson \$1, S. Biazioni \$1, J. Krulich \$1, F. D. 50, Matrio \$1, Zera Adles 50, Fenucci \$1, G. Biancatti \$1, R. Olivari \$1, G. Taffi \$1 11.50

#### MAGINEY, PA.

Collettore A. Napoleone  
A. Napoleone 50, S. Emilio \$1, P. Giovanni 50, P. Tobi 25, A. D'Amicuzzone 50, A. Carzello 50, P. Folini \$1, G. D'Agostino \$1 5.25

#### CHICAGO, ILL.

Collettore S. Crivello  
L. Arcuti \$1, A. Morgesi \$1, G. Rizzo 25, E. Defederici 25, D. Alpano 25, C. Sani 50, A. Martelli 50, A. Coliberto 25

#### SAN FRANCISCO, CAL.

Collettore E. Moro  
S. Bertucchi \$1, Felice 50, G. Zaccari 25, L. Tamar 50, G. Parigi 50, W. James 25, C. Williams 25, Galbiati 50, M. Medini 50, J. Gianinetti 50, A. Georzi 25, G. Tomasi 25, G. Zinola 50, L. Scavo 50, A. Carona 50, D. Maffei 50, E. Grovano 50, G. Chiavria 50, G. Giovanni 20, D. Bianchini 50, L. Ferreri \$1, G. Passi \$1, A. Muccone \$1, A. Chiaradi 50, E. Moro \$1 14.50

#### WESTVILLE, ILL.

Un gruppo di simpatizzanti a mezzo l. Gruppo 10.—

#### BLANDFORD IND.

A. Baldoni 1.—

50, BOSTON, MASS. 5.—  
Vittorio Butti  
TOTALE GENERALE \$5202.62

rarono, sono specialmente il frutto dell'educazione che noi ricevemmo nei primi tempi, cioè quando la poca consistenza rendeva il nostro carattere meglio atto a modificarsi sotto l'influenza di caratteri opposti, e poi dalle lezioni che si ricevono tutti i giorni alla scuola della vita. E nell'uno e nell'altro caso la "nostra" volontà non entra in gioco, poiché, anziché una causa determinante, essa è un effetto di fenomeni naturali. Il libero arbitrio, di cui si vuole dettare l'uomo non sarebbe dunque, altro come afferma Spinoza, che la coscienza della nostra volontà, ma l'ignoranza delle cause che la determinano.

Però l'uomo, per la ragione che conosce quali sono le cause delle modificazioni che si aprono nella mentalità fondata della specie, ha nelle sue mani un poderoso fattore di libertà. Sapendo quali sono le condizioni che concorrono a sviluppare, ad affinare, a modificare la psiche, egli ha a sua portata i mezzi per influire sul proprio destino.

Scoperte quali sono le forze che guidano il pensiero e determinato l'azione, l'uomo è, barriera, libero; — poiché egli può sempre stabilire lo stato ambientale, cioè il regime psico-fisico che tende a provocare quelle manifestazioni che egli ambisce: lochè gli permette di elaborare conscientemente il proprio avvenire.

DOMENICO SAUDINO

#### In Poche Parole

Bombe, Bombe, sempre bombe. Alla vigilia del 1. Maggio dozzine di bombe venivano spedite in pacchi postali a dozzine di grandi uomini di fama nazionale. Si gridò il complicità terrorista dei rossi; in verità il tutto fu una farsa stupidamente insensata dalle autorità poliziesche per discreditare il 1. Maggio e giustificare la reazione repressiva contro i sovversivi. Lo scopo venne raggiunto. Il terrore architettato servi per giustificare il terrore della borghesia.

Ora s'avvicina il giorno 4 Luglio, designato al cominciamento d'uno sciopero generale per la liberazione di Tom Mooney e compagni. Ecco la polizia inscenare un altro complotto di bombe che scoppiano qua e là senza uccidere neanche una delle vittime, a cui sarebbero dirette. Scopo di quest'altro complotto è di compromettere il significato dello sciopero generale per Tom Mooney. Riusciranno anche stavolta gli arnesi del capitalismo come per il 1. Maggio?

Con queste frequenti ripetizioni di complotti bombardieri inscenati dalla borghesia, i compagni nostri comprenderanno che a loro interesse stare accortamente nelle sezioni socialiste di certi elementi che parleranno di bombe. Serrate bene gli usci dei vostri locali, altrimenti qualche mattina vi potete trovare una qualche bomba destinata a farvi arrestare e procurarvi "trouble".

Sono state comunicate all'Austria le condizioni di pace che la rendono schiava degli alleati. Lo spirito dei 14 punti di Wilson influisce su tutte le decisioni democratiche che il consiglio delle "big four" prende.

E' stato trovato nel canale di Berlino il cadavere dell'assassina Rosa Luxemburg.

Pietrogrado catturata. — Cosa vecchia!

I soldati americani è dal 1. Marzo che avrebbero dovuto lasciare il fronte settentrionale della Russia? Siamo a Giugno, and our boys are still fighting on the Arangel front.

Il morale dei bolsheviks si va abbassando giorno per giorno. Anzi è appunto per il basso morale che la guardia rossa ha catturato Rovo importante città fortificata situata a sud est di Brest Litovsk.

Il governo socialista della Russia, dice in un suo cablogramma da Helsingfors, Frazier Hunt corrispondente del "Chicago Daily Tribune", è disposto a venire a patti su tutti i punti eccettuati tre: 1. Non cambierà mai il suo sistema di voto basato sul principio che chi non lavora non vota e non mangia. 2. Non abbandonerà il suo piano di socializzare la ricchezza nazionale. 3. Non accetterà mai a vedere il potere politico alla borghesia. Che testardi di bolsheviks!

Un Cablogramma trasmesso al mondo intero da Mosca accusa gli ufficiali inglesi di avere facilitati a sangue freddo 26 bolsheviks presi prigionieri sul mare Caspio. Quando l'Inghilterra che assassina, l'affare si riduce ad una semplice operazione civile e umanitaria.

Trovati in Italia per conferire con i rappresentanti del Partito Socialista Ufficiale il leader socialista dell'Inghilterra McDonald.

\*\*\*

Nel Biellese, in Italia, è in attività uno sciopero generale degli operai degli uffici lanieri accompagnato da gravi disordini. Le autorità hanno chiesto rinforzi sono arrivati sul luogo reparti di fanteria e cavalleria. Gli scioperanti hanno rotto i fili del telegrafo per impedire le comunicazioni.

A Roma sono in sciopero più di sette mila metallurgici.

A Parigi sono in sciopero gli operai delle linee elettriche scotteranee.

Continua lo sciopero generale a Winnipeg canadà. In molti centri industriali gli operai organizzati sono scesi in sciopero di solidarietà coi compagni di Winnipeg. Gli organi capitalistici vedono nello sciopero un'agitazione sovietista.

A Toledo Ohio in un conflitto tra gli scioperanti della fabbrica automobilistica Overland, rimasero uccisi due operai e feriti molti altri. I soldati tornati dalla Francia e dai campi d'allenamento agiscono da assassini degli scioperanti.

Non si conoscono i risultati del voto pro e contro lo sciopero generale del 4 Luglio in favore di Mooney e compagni. Un ufficiale dell'A. F. of L. dichiarò in uno di questi ultimi giorni che malgrado si sia adoperato per consigliare i suoi operai a votare contro lo sciopero, nelle locali di suo dominio il voto è stato in ragione di uno contro e sette favorevoli.

Il senatore Lodge del Mass. parlando Martedì 6 Giugno al Senato rivelò che mentre non è permesso ai senatori di conoscere il testo dei trattati di pace, quattro copie del medesimo trattato sono in possesso di certi banchieri di Wall St.

Così è in America, il parlamento non è a Washington ma a New York in Wall St.

Il Congressman Osborn della California ha presentato un progetto di legge alla camera dei deputati che dichiara illegale lo spiegamento della bandiera rossa negli Stati Uniti in ogni evenienza. Il Signor Osborn dimentica che se il suo progetto diventasse legge molti accidenti ferroviari sarebbero all'ordine del giorno.

Nella "Libera Parola" settimanale onesto... di Philadelphia leggiamo quanto segue: Ma il barattiere Wilson, lo stipendiato dei locali interessati da una compravendita di equi affari, il fupo rapace che si cela sotto il mantello immacolato della legge, si oppone, con tutta la sua rabbia selvaggia e belluina, al compimento di questa solenne giustizia.

Così, per la cupidaggine di un individuo, che ha messo a nudo tutto il fango della sua anima, che senza merito alcuno, riuscendo ad ingannare la buona fede di un popolo cavalleresco, era assunto al più alto onore che possa venir decretato nel mondo, quello del conferimento della cittadinanza romana; la questione di firme anelante di riconquistarsi all'Italia, rimane tuttora insoluita. Anzi Wilson, della gemma del Quaresimo, vorrebbe farne un presente ai Jugoslavi, quasi che non avessero estinto la sua superbia i superbi e vistosi doni che, col suo genitismo ributtante, aveva saputo strappare al generoso popolo d'Italia.

I lettori di questo giornale farebbero bene a confrontare il numero dove vengono volentieri attaccati contro Wilson con quello del numero uscito durante la guerra per vedere le lodi sperdicate cantate dallo stesso editore al barattiere Wilson.

#### Un Giudice Perspicace

Questa è classica, e traducendola dal "New York Call", la possiamo ai nostri amici:

All'editore del Call.  
Oggi, Venerdì 23-Maggio, sono stato con un mio amico alla County Court House di Jersey City, New Jersey, per ragioni della carta di cittadinanza che lo stesso amico mio doveva prendere. In attesa del nostro turno, ho potuto assistere al dialogo seguente svolto tra il giudice ed un aspirante alla naturalizzazione americana, al quale doveva conseguire l'ultima carta. Era un povero lavoratore ignorante, niente, informato di cose politiche e parlava l'inglese assai male.

Giudice — Credete voi nella forma del nostro Governo?  
Aspirante — Sissignore.  
Giudice — Credete nel Bolshevismo?  
Aspirante — (con esitazione) Non capisco cosa dite.

Giudice — Non capite? I Bolshevichi.

Aspirante — (stropicciandosi le mani) No.  
Giudice — Voi non credete nel Bolshevismo?  
Aspirante — Non signore.

Giudice — Cos'è il Bolshevismo?  
Aspirante — Io non lo so.  
Giudice — Cosa vogliono i Bolshevichi?

Aspirante — Io non lo so.  
Giudice — Voi dunque non lo sapete e non vi guardate di saperlo. Benissimo. Di cittadini come voi noi abbiamo bisogno.

\*\*\*

# EUGENIO DEBS parla ai lavoratori

Desidero dire nel modo il più esplicito che sono un'oppositore del sistema sotto il quale viviamo perchè credo che esso è contrario ai più cari interessi del popolo. Io che non sono soddisfatto con le cose come vanno oggi so che qualunque gabinetto sia al potere, fosse anche il socialista, sino a che non avremo un nuovo sistema sociale basato sul mutuo interesse di tutto il popolo e sino a che io e voi e tutti i lavoratori non saremo padroni collettivi dei mezzi che ci abbisognano per la vita non vi sarà un vero cambiamento radicale nelle condizioni del popolo.

Qui è il problema economico fondamentale. Sino a che una parte relativamente sparuta di popolo è padrona delle strade ferrate, del telegrafo, del telefono, padrona delle miniere di olio, carbone, ferro, delle raffinerie di zucchero e degli opifici; sino a che insomma, pochi individui saranno padroni delle risorse e dei mezzi di vita, corromperanno la politica, opprimeranno la classe lavoratrice, impoveriranno e avvilleranno la società, faranno tutto ciò che sarà necessario per perpetuare il loro dominio di padroni economici e regnanti politici sul popolo. No, sino a che le grandi imprese non saranno di proprietà e di controllo pubblico non v'è speranza d'un miglioramento materiale delle condizioni sociali.

L'ufficiale dell'unione operaia che non viene diseredato dalla stampa capitalista non è fedele alla classe lavoratrice. Se lui fosse veramente fermo e sincero agli interessi della classe lavoratrice, non sarebbe in relazioni amichevoli con la classe capitalista. Egli non può servire tutte e due le classi. Se ne serve una è logico che danneggia l'altra.

L'ufficiale dell'unione operaia favorito dagli sfruttatori, viene decantato per un uomo fermo, conservatore, saggio e onesto; a lui dice la stampa capitalista debbono rivolgersi gli operai per consigli, guida e per esserne capitanati. E gli ingenui ne accettano, con entusiasmo, i consigli.

Così l'ufficiale dell'unione operaia che serve la classe capitalista, invece di servire la classe lavoratrice organizzata, viene applaudito ed esposto al favore della pubblica opinione.

Ma permettetemi che vi dica, o compagni lavoratori, che in onore di tutto questo, gli ufficiali onesti e diseredati, quelli che sono sinceri agli interessi della classe lavoratrice, saranno per lungo tempo rammentati con amore dopo che gli ufficiali popolari di oggi saranno dimenticati.

Per questo è bene intendere, che io non vi chiedo di seguire il mio consiglio, nè vi chiedo di seguire la mia personalità. Io semplicemente voglio che studiate sopra questi fatti col vostro proprio cervello. Prima di tutto aprite gli occhi e vedete da per voi stessi come stanno le cose, e non abbiate fiducia in chicchessia.

Molti di voi siete soddisfatti e seguite gli altri; così venite ingannati e traditi e costretti a pagare, a tempo debito, la vostra pena.

E' tempo che cessiate di dipendere dai capitani per essere guidati; aprite gli occhi; ragionate col vostro stesso cervello. Ecco cosa vi chiedo.

La classe lavoratrice ha impellente bisogno d'educazione. Per educazione, intendo educazione rivoluzionaria; quella educazione che la metterà in grado di vedere che la gran massa di 20 milioni di lavoratori negli Stati Uniti sono 20 milioni di schiavi salariati; che gli interessi economici di questi milioni di esseri umani che fanno tutto il lavoro utile, è che producono tutta la ricchezza sociale sono assolutamente identici e che perciò, loro devono unirsi e agire insieme per affermare la loro potenza collettiva. Quando i lavoratori saranno arrivati a questo punto cesseranno di essere schiavi diventando i padroni della situazione, spazzando il sistema del salario; allora cammineranno per il mondo come uomini liberi.

Voi questo potete fare, solo voi potete farlo. Io non posso ciò fare per voi, e per essere abbastanza franco, vi dirò che non lo farei se pur lo potessi. Poiché potendolo fare io per voi, qualcun'altro potrebbe farlo. Ma quando sarete voi stessi a farlo, rimarrà fatto per sempre. E' sino a che sarete capaci di farlo avrete fatto pagare la pena della vostra ignoranza, indifferenza e negligenza; pagherete la pena sino all'ultimo. Nessuno sulla terra o nel cielo può alleviare le conseguenze della vostra inazione. Finché i lavoratori rimangono divisi con propositi diversi, invece di stringere le file e combattere uniti, voi tutti pagherete la pena della sconfitta, dell'umiliazione, della schiavitù e di tutti i mali che ne conseguono.

EUGENIO V. DEBS  
(Nostra Traduzione)

## Voci della Siberia Violata

Il compagno Silvio Polacholi tuttora forzatamente tenuto nelle lande della Siberia rivoluzionaria per combattere e scannare i suoi compagni di fede, i bolshevik, si fa pervenire un'altra sua lettera piena di affetto e di ardore per la nostra causa, dimostrandoci il ricordo incancellabile che nutre dei compagni di Chicago in mezzo ai quali desidera tornare per combattere la sua e la nostra comune guerra, quella del socialismo.

Dice il compagno Polacholi in alcuni brani della lettera proveniente da Ekabrovsk, Siberia datata 1-4-1919:

Carissimo Comp. Valenti, Migliaia di miglia si dividono ma c'è di mezzo l'amicizia e quella fede che in comune propugniamo per tenerci costantemente legati. E'ni forzato assieme e tanti altri compagni di lasciare il lavoro per andare a combattere contro l'autocrazia del Kaiser ma ohimè, quale inganno abbiamo sperimentato, di portarone qui in Siberia lontani, lontani dal regno del Kaiser e ancora qui ci tengono, da 5 mesi che è firmato l'armistizio, a combattere contro i socialisti, i più accerrimi nemici, i veri nemici del kaiser.

cratico; ma qui povero me, poveri tutti i miei compagni forzati a opprimere un popolo redente che chiede pace e lavoro mentre noi gli diamo palle democratiche.

B' meglio che la finisca... tu mi comprendi... salutami tutti i compagni della Federazione e con una stretta di mano credimi tuo immutato e immutabile,

SILVIO POLACHOLI

A nome dei socialisti italiani d'America, contraccambiamo al compagno carissimo Silvio Polacholi i saluti sinceri e gli auguriamo un pronto ritorno fra noi.

## L'Intelligenza delle Bestie

Queste due righe mi furono suggerite da un giornale americano il quale dice che un primo pesce preso, all'amo e poi rilasciato e ridato all'acqua, per sei giorni si rammenta che l'amo gli è nocivo. Ora tu so che i lavoratori abbonano all'amo una volta e poi ancora un'altra volta e poi tutti giorni e sempre ci ricadono.

Sicché i lavoratori non sarebbero neanche ai pari delle bestie, ma molto più inferiori.

Darwin il grande naturalista inglese, nel suo libro "Origine dell'uomo", dice che una volta, fatta ubbriacare una Scimmia di bevande alcoliche, questa non volle più

sentire neanche l'odore delle bevande alcoliche e per tutta la vita. L'uomo si ubbriaca tutti i giorni e più si dà all'alcool più gli si vuole affogare. La scienza adunque mette l'uomo ad disotto della scimmia.

Dunque dobbiamo noi sostenere questi insulti? Mai più... E come fare? Ribellarsi alla scienza? No, No! e allora?

Niente di più facile, noi dobbiamo amare la scienza e nel contempo cercare di elevarci verso di essa mediante lo studio. Ma come possiamo noi studiare, non ci è mica possibile, andare al collegio? Non c'è bisogno, noi possiamo istruirci comprando giornali, libri e riviste scritte da operai stessi cioè da coloro i quali hanno a cuore la scienza e i lavoratori.

Ma come si fa a comprarli non ci sono soldi? Adagio, quando c'è la volontà c'è tutto; per esempio, se i lavoratori con i soldi che spendono per le bevande alcoliche e altre cose nocive o inutili pensassero a dedicarsi alla propria istruzione, ognuno di loro potrebbe facilmente avere una biblioteca pari ad un avvocato e un grado d'istruzione da far concorrenza col padrone che lo sfrutta, col prete che l'ignorantisce, e coi ciarlatani che tutti i giorni l'attirano all'amo.

G. IZZI  
So. Chicago, Ill. - Maggio 1919.

# Nella Federazione Socialista Italiana

## COMUNICAZIONI DEL NOSTRO SEGRETARIO COSE DI PARTITO

Chicago, 2 Giugno.

Ci è stato trasmesso oggi dal compagno Germer, segretario nazionale del Socialist Party, il testo della deliberazione presa dal Consiglio esecutivo nazionale del Socialist Party stesso, in riguardo alla tendenza estremista sviluppata in seno al partito. E' un documento di una importanza politica eccezionale, e quindi non ne parlo se prima non avrò sottomesso la traduzione fedele del documento al comitato esecutivo della federazione, che convocherà appositamente in seduta speciale. Al prossimo numero dunque spero di poter pubblicare la traduzione del testo possibilmente insieme ai commenti del nostro comitato nazionale.

## RIPRESA DI ATTIVITA'

Nel numero scorso annunziai che la federazione aveva fatti passi per riprendere una attiva e larga propagazione delle dottrine Socialiste per mezzo di suoi uomini appositamente sguinzagliati attraverso l'America. Ciò è salutare e deve fare piacere a tutti i compagni, poiché significa che la federazione prende un posto decisivo nel riorganizzamento del dopo guerra delle forze socialiste.

Durante il recente periodo della guerra molti furono i compagni ghermiti dal Militarismo e portati lontani dal nostro campo di lotta, numerosi coloro che ebbero paura e si sguagliarono come palle di neve al sole, non pochi coloro che, pur rimanendo socialisti nel cuore, non ebbero la virilità di resistere al fuoco nemico, in un periodo in cui questi parve impazzire e ci diede una carica spietata, inumana, inusata, e lasciarono il campo; non trascurabile fu il numero di poveri compagni portati via sulle ali dell'angolo della morte durante l'infierire della perversa "Flu" (Influenza Spagnuola).

Corollario di tutto questo fu un sensibile indebolimento delle nostre forze e delle nostre attività di propaganda.

La posizione comincia ora a cambiare. Molti compagni son tornati dal campo militare e sono più che mai ansiosi di lanciarsi nella fizza del torneo operato, molti operai che prima erano indifferenti alla nostra propaganda, alla scuola di 4 anni di sanguinosa carneficina hanno imparato a discernere i loro nemici dai loro amici e quindi si ascoltano con attenzione e ci seguono come mai ci seguirono.

Queste condizioni di animi e di tempi mitati richiede una intensa ripresa di lavoro e d'organizzazione e la federazione si è messa all'opera mettendo in giro i seguenti compagni per la propaganda orale.

## VITTORIO BUTTIS

Il compagno Buttis ha intrapreso già il suo viaggio di organizzazione speciale. Egli è l'uomo adatto per questo lavoro. E' paziente, metodico e profondo conoscitore dell'Italia. Egli è venuto

do lotta in mezzo alla classe operaia per ben 25 anni nei vecchi paesi. Egli toccherà le seguenti località: Massachusetts: Springfield, Pittsfield, Lee, North Adams Connecticut: Hartford, Groton, New Britain, New Haven, Waterbury, Rhode Island, Providence, New York: Middletown, New York City, Binghamton, New Jersey: Paterson, Newark, Camden, Vineland, Pennsylvania: Scranton, Plains, Plainsville, Jessup e tutti i dintorni di Scranton, Allentown, Reading, Coatesville, Philadelphia, Chester, Johnstown, Homer City, Ernest, Edri, Latrobe, Jeannette, Wilmerding, Pittsburgh, Blythedale, Guffy. Dopo di che si pianterà a Pittsburgh per qualche tempo per dare vita stabile a molte sezioni nostre sorte in quelle vicinanze e fare di quel distretto della Pennsylvania la spina dorsale della Federazione.

## VINCENZO VAICIRCA

Il compagno Vaicirca è stato anche lui adibito per un esteso giro. Ecco le località che egli toccherà: Newark, N. J., West Hoboken N. J., Paterson N. J., Allentown Pa., Reading, Pa., Coatesville Pa., Vineland N. J., Philadelphia Pa., Latrobe Pa., Wilmerding Pa., Pittsburgh, Pa., Guffy Pa., Cleveland Ohio, Warren Ohio, Roswell Ohio, Mishawaka Ind., Chicago, Ill. e tutti i dintorni, Milwaukee, Wis., Beloit, Wis., Indianapolis, Ind., Clinton Ind., e tutti i dintorni. Dopo di che continuerà il suo giro nel medio West toccando le località che annunzieremo più tardi. Il giro del compagno Vaicirca incomincerà il 29 Giugno.

## GIROLAMO VALENTI

Il comp. Girolamo Valenti che si metterà in giro anche lui, quando prima, toccherà le seguenti località:

Rochester, New York, Solvay New York, Syracuse, New York, Niagara Falls, N. Y., Barre, Vt., Montpelier, Vt., Rutland, Vt., So. Bridge, Mass., Leominster, Mass., Hudson Mass., Boston, Mass., E. Boston Mass., Lynn, Mass., Roxbury Mass., Somerville, Mass., Quincy, Mass., Brockton, Mass., North Plymouth, Mass., Providence R. I., Hartford Conn., New Haven Conn., New Britain Conn., Springfield Mass., Pittsfield, Mass., Lee, Mass., No. Adams Mass., Albany N. Y. Altre località che toccherà nel ritornare a Chicago saranno annunziate a tempo opportuno.

## JOHN LA DUCA

Che il secondo Lunedì di Giugno deve presentarsi a Indiana Pa. per subire il suo prossimo esilio dal fatto del primo Maggio di Homer City, Pa. toccherà molte delle località della Pennsylvania dov'è necessaria molta propaganda socialista.

## ANTONIO PALMIERI

La federazione ha pensato di utilizzare anche le capacità del compagno Palmieri di Clinton Indiana, mandandolo in giro come rappresentante del nostro giornale per fare abbonamenti nuovi, rinnovare gli scaduti e diffonderlo

da per tutto. Va da sé che ladove abbisogni una chiacchierata il compagno Palmieri giovane ma promettente parlarà e presenterà alla bisogna, organizzando anche dalle nuove sezioni socialiste per la nostra federazione.

Quindi i compagni, se il bene della federazione e del socialismo vi sta a cuore tenetevi pronti per preparare al terreno a questi uomini quando la segreteria nostra vi chiamerà a tale funzione. Ricordatevi compagni tutti, che nessun organizzatore, o oratore di cartello può dare quei risultati che avvantaggiano la nostra lotta se i compagni dalle diverse località non gli saranno larghi di quegli aiuti che è in loro potere di dare.

## PROPAGANDA SCRITTA

La federazione ha anche pensato a portare, per mezzo di apposita propaganda scritta, in mezzo alle masse operaie di America, la questione più scabrosa del momento. La questione Russa. Pare che i più accaniti nemici del bolshevismo (che è il socialismo della schiena di acciaio, che si spezza ma non si piega) siano i piccoli proprietari, i piccoli commercianti (i venditori italiani di banana in ispecial modo) gli impiegati d'ufficio e tutta quell'altra massa di proletari, i quali perchè hanno la fortuna di lavorare col colletto mandati, si credono dei veri e propri capitalisti. Per controbilanciare e vincere a noi queste forze proletarie che hanno la testa nella nuvola, la federazione ha stampato il manifesto emanato dalla conferenza bolshevica Russa dove è chiaramente spiegato che il bolshevismo non vuole per nulla espropriare la piccola proprietà e non vuole mandare gli impiegati d'ufficio, ma vuole semplicemente che essi cambino padrone, cioè invoco il lavoro per i padroni borghesi, lavorino per l'amministrazione bolshevica, a beneficio di tutti. Tutti i compagni quindi dovrebbero cooperarsi a distribuire a piena mani questo manifesto, che sarà mandato gratis alle sezioni in cambio delle sole spese di spedizione.

Farne richiesta a:

JOHN LA DUCA  
Segr. della Federazione S. I.

## AI SEGRETARI DELLE SEZIONI

E' stato spedito il bollettino del mese di Aprile. Tutte quelle sezioni che non lo avessero ricevuto scrivano immediatamente al compagno JOHN LA DUCA - 220 So. Ashland Ave. - Chicago, Ill.

## COSI' PARLO' DEBS

Il discorso del Compagno Debs alla Corte di Cleveland Ohio. La filosofia socialista in tutta la sua profondità, esposta in poche parole, dalle labbra eloquenti di Eugenio, Vittorio Debs.

Opuscolo di 16 pagine, di propaganda intensa - in vendita a: \$3.00 al 100. - Una copia 5 soldi. Ordinare presso:

J. LA DUCA  
220 So. Ashland Blvd.  
CHICAGO, ILL.

## Libri per coloro che Leggono l'Inglese

Il bravo pubblicitista Irwin J. Tucker uno dei cinque socialisti condannati a Chicago a 20 anni di penitenziario per articolo e discorso socialisti fatti durante la guerra, ha scritto e pubblicato e messi in vendita i seguenti libri: **INTERNAZIONALISMO**. Il problema dell'ora prezzo 50 soldi. **I POLI MARTIRI** sei conferenze prezzo 50 soldi. **LA NAZIONE ELETTA** poema drammatico glorificante la Russia Bolshevica completato durante il processo, prezzo 25 soldi.

Mandate ordinazioni con relativi ammontare indirizzando: Socialist Party 803 W. Madison Street - Chicago, Ill.

## AVVISO!

Tutti i compagni, gli amici, Circoli, Società ecc. ecc. che avessero bisogno di qualsiasi lavoro tipografico, possono rivolgersi dal comp. L. Bellandi 2440 So. Oakley Ave. sua abitazione oppure nei locali della Sez. 11. mo Quartiere. PREZZI MODERATI Lavoro Garantito.

# CRONACA di CHICAGO

## PICNIC DEI SOCIALISTI DI CHICAGO

DOMENICA 22 GIUGNO

### A RIVERVIEW PARK - BIG GROVE

Western Belmont & Gylbourn Ave. & Roscoe St.

Musica, Danze, gare e giochi diversi.

Discorso del comp. JAMES O'NEAL già ritornato dall'Europa dove era stato mandato per incarico del Socialist Party per partecipare al congresso socialista internazionale.

Discorsi di oratori italiani pure.

### AMMISSIONE AL PARK 30 SOLDI A PERSONA

(Inclusa la tassa di guerra) - Ragazzi sotto i 12 anni gratis.

Non mancate di venirci a divertire e sentire nello stesso tempo la relazione del comp. O'Neal sulla situazione europea.

IL COMITATO

## MENOTTI NANNI IN VIAGGIO

Sento dire che l'inventore della Cassa Galleggiante è in viaggio verso l'Italia. E' inutile quindi aspettare la sua risposta alla mia lettera aperta del numero scorso, a meno che non mi la mandino gentilmente i suoi legittimi rappresentanti; ed ora cioè che presiedono alla fabbricazione delle Casse ed all'amministrazione del vistoso capitale galleggiante di circa un milione e mezzo di pezze.

Il viaggio di Nanni è un disguidato contrattempo alla mia inchiesta, iniziata con la lettera aperta, richiesta che mi ero preteso di portare a fondo, sempre col dovuto permesso di Menotti dei giornalisti "addecati" come Barsotti, De Carlo ed altri galantuomini.

Intanto va rilevato il viaggio di affari, o di piacere, o di congedo. Io che non sono un azionista debbo interessarmi assai poco dei fatti suoi. Il certo è che la Cassa, presto o tardi si doveva ambarcare; di questo non ho mai dubitato. Se per distrazione, invece della Cassa si è imbarcato l'inventore, la situazione per cambio, e l'azionista può consolarsi sapendo bene che la "sbarra" da 50 soldi è salita a 20 dollari. L'affare dunque, va benissimo e i ritardati restano avvertiti.

Per la cronistoria, farò così galleggiante, va ricordato, ad onore del vero, che la Cassa ebbe due inventori. Menotti Nanni e Giuseppe Bertolini. Quest'ultimo, allora che gli affari cominciarono a prosperare, cedde gloria e prospettiva di far pezza al compare Nanni. Ma Bertolini, talento inesauribile anche lui, si diede tosto ad inventare un'altra invenzione; e gli fu assai facile inventare un certo motore che doveva camminare con una spesa insignificante, quasi con nulla. Invece dell'enorme successo della scoperta bertoliniana, alcuni colmi più avveduti - "smarts" come dicono qui - divennero subito azionisti del Motore, e si affrettarono a consegnare all'allegrò e loquace Bertolini una somma di circa quattromila pezze. Con questi balocchi il Motore naturalmente prese l'aire, cominciò a coprire, a correre così velocemente, che ora, con grande meraviglia degli azionisti, non si sa dove mai sia arrivato, portando seco, naturalmente, anche Bertolini. Del motore, qui in Chicago, non è rimasto che un appendice: il naso smisuratamente allungato dei coloni che avevano messo fuori le pezze.

A differenza di Menotti, Bertolini è stato più discreto e più vedove.

Questa la cronaca delle invenzioni locali. I giornali, compreso "L'Opinione di Chicago" dell'Educatore Rev. De Carlo, sempre solerti nell'annunziare al pubblico tutti gli sposalizi, i battesimi, le parate, le spaghettabe e le sbornie della Colonia, hanno dimenticato d'informarci della partenza di tre inventori compatriotti: Balata, Bertolini e Nanni, rispettivamente fondatori della Rome Life Insurance Co., del Motore Ultra-Economico e della Cassa Galleggiante.

Nelle Colonie di Merli ce ne sono ancora molti. WHO IS NEXT? UNO CHE OSSERVA

Per qualsiasi lavoro tipografico e compagni, gli amici, e le società di Mutuo Soccorso si possono rivolgere all'Italian Labor Pnt. Co. 1044 West Taylor St. Chicago Tel. Monroe 4619

## 11th WARD

Malgrado la propaganda che il Black Reverend va facendo contro i socialisti di questo Quartiere e dei Socialisti di tutto il mondo, gli italiani di questa Colonia Rossogiana; i nostri comizi e le nostre feste sempre più si affollano e molti giovani e giovanette si vedono con la bandierina di C. Marx ed il bottone con l'effigie di E. Debs in petto. Da un canto a l'altro della colonia si sente parlare di questi famosi bolshevik decisissimi a redimere l'umanità dallo sfruttamento del sistema capitalista.

E tu Reverend che molte volte tralasci il tuo rangelò per parlare ai tuoi cadaveri della venuta dei bolshevik in America, del governo dei sovietici e di quei bei contatti che non conoscono più padroni e tante altre brutte cose, malgrado la tua contrarietà dovrai adattarti un bel giorno a questo sistema di giustizia e venire anche tu nel campo della produzione.

Nella riunione del 21. u. e l'ottocento veniva nominato a corrispondente di questa sezione essendo il compagno E. Rossi andato via da Chicago per ragioni di lavoro. L'nuovo corrispondente è molto lieto di notare che il Black Reverend è preoccupato a scagliarsi contro i Bolsheviki, ci darà, va da sé, materia di paragonare, questi ultimi, propagatori d'un certo ideale di giustizia con quella ganglia della nera sabbia, brutta compagnia di Gesù.

L. C.

## PICCOLA POSTA

Il nostro direttore si metterà in giro di propaganda il 15 del corrente. Giugno. Durante la sua assenza indirizzare tutto ciò che riguarda la redazione imperpersonalmente. All'Avanti, 1044 W. Taylor St. - Chicago, Ill.

F. Abbate, Pittsburgh, Pa. - Non ricevo da quel tale Bruno di Sharpshurg, Pa. Provvedete. Smecheremo quell'altro signore, agente d'assicurazione, grato se non farà il mio dovere.

Sezione Socialista, Blythedale, Pa. - Desiste dal menzionare pubblicamente l'incidente di Guffey. Il fango che intendevano buttare sui nostri uomini ricadrà sul loro grugno bacillioso. Grazie per la premura pressavi in nostra difesa. Leggete cartolina Oa. Carlin in seconda pagina.

G. Giotti, Jessup Pa. - Sei ugualmente fuori carreggiata. Se dovessimo fare una sottoposizione speciale per ogni collegio politico o per ogni mandamento elettorale freschi. Ne abbiamo fatta una in generale per tutta l'Italia e ci pare che sia sufficiente.

F. Marsala, Rock Island, Ill. - Ma facciam stare i veri, Usiamo la proia che è quella che ci vuole per le nostre masse.

## ROMA PAVILION RESTAURANT

GREGORY SALAMO' Prop.  
Spaghetti and Ravioli  
Buffet and Summer Garden  
Special table d'hôte every day  
Opposite Hull House  
814 W. Polk St. Chicago, Ill.  
Phone: Monroe 1524  
Jan. 1919

# Dalle nostre Sezioni E dai Centri Coloniali

## Corriere del Massachusetts MONESSEN, PA.

### Organizzazione Socialista del Mass.

COMUNICATO ALLE SEZIONI ED AI COMPAGNI TUTTI

Cari Compagni,

Allorquando, per unanime volontà dei compagni presenti al nostro convegno del Gennaio ultimo scorso, noi fummo costretti a rimanere alla testa di questa nostra organizzazione per un altro anno, pensavamo che oltre a parole i compagni ci avrebbero altresì aiutati coi fatti: cogli incitamenti magari, coi consigli. Ma, noimè, dobbiamo pure dolorosamente constatare che fummo lasciati in un isolamento deplorabile e dannoso. Una volta c'era l'influenza spagnola e la guerra che potevano servire d'alleviante, se non di scusa, ma ora, in verità, compagni, noi non sappiamo trovare motivi plausibili per giustificarci.

Si dice che la C. E. fa poco lavoro, e potrà magari esser vero. Ma perdo compagni, perché non scrivete, perché non esserete larghi dei vostri suggerimenti, dei vostri consigli, perché non affiancarvi nelle nostre iniziative, dandoci tutto l'appoggio vostro, morale e materiale?

Abbiamo spedito alle sezioni ed ai compagni, copia di un nostro manifesto per il 1.º Maggio, e credete voi che alcuno abbia risposto, non fosse altro che per accusarcelo ricevuto? Nemmeno per sogno! Silenzio di tomba. Abbiamo fatto sapere a mezzo del giornale, che il compagno Butts, si sarebbe sempre tenuto a disposizione dei compagni, per conferenze, riunioni, comizi ecc. ecc.

Credete voi che qualcuno ne abbia approfittato? Ma anche, abbiamo parlato al deserto!

Muovono sezioni, se ne fondano delle nuove, ma noi non ne sappiamo niente, o se lo sappiamo, lo è per via indiretta. Ora questo stato di cose non può durare. O incominciano i segretari delle sezioni, ed i compagni isolati, a cooperare con noi nel senso più largo ed esteso della parola — o noi vi troveremo costretti a cedere il posto ad altri i quali per incompetenti e pratici che siano nulla potranno fare se come a noi verrà negato ad essi l'appoggio dei compagni. Attendiamo.

ARMANDO MELLI Segr.

18 Forest Ave. No. Plymouth Mass

### Echi del 1.º Maggio

BOSTON MASS. (Pantalone) — Come avete a riferire, anche qui il 1.º Maggio, fu per la prima volta, solennemente affermato. Perciò non poteva mancare l'opera di brutale reazione, lo stesso come trenta anni fa in Europa.

Delle migliaia di lavoratori e lavoratrici, che parteciparono al grandioso comizio nella Grand Opera House, alcune centinaia, membri delle sezioni socialiste, nel ritorno s'avviavano in corteo verso le loro sedi. Qualcuna delle bandiere rosse sventolò, fu, purtroppo, il segnale perché s'accitassero i bassi sfoghi della polizia, di numerosi prodi soldati e marinai e per molti dei bassi fondi delle vie.

Fu una razione brutale e spietata contro povere donne e compagni percosi altri brutalmente, arrestati e carcerati. Cento e tre gli arrestati, fra i quali una povera compagna Russa incinta, che per la battitura e la commozione abortì nel carcere.

Molti arrestati mentre se ne andavano pacificamente alle loro case, fu un'orgia per criminali incoerciti, che vantano esser stati cristianamente educati.

Il magistrato giudicante, dichiarò subito, senza conoscere motivi e cause degli arresti che avrebbe applicate severe condanne.

Tutte le più insensibili accuse, stece dagli amministratori poliziotti, vennero ritenute vere dal magistrato, cittadini onesti e imparziali chiamati a testimoniare la verità, cioè la falsità delle accuse a carico del maggior numero degli imputati, non creduti.

Circa 70 vennero condannati da 3 a 18 mesi, per accuse per cui la legge stessa stabilisce lievi multe.

Tutti ricorsero in appello e si vedrà se avranno il coraggio i magistrati d'appello di sanzionare tali condanne di vera vendetta di classe.

Non ci spaventiamo perciò, in Europa pura i ciechi ed incoerciti reazionari cercano arginare, con simili persecuzioni, il progresso sociale moderno, s'accorsero poi che riuscirono all'effetto opposto. Così sarà qui, i leali e gli onesti rifletteranno, contro

il modo non civile, né legale e né locale, cui procedono i magistrati verso onesti lavoratori che intendono aver il diritto di manifestare liberamente le loro alte idealità di progresso umano e civile, e non tarderanno a venire con noi.

Un avvocato difensore degli imputati, un cattolico puro sangue, che osò protestare contro l'evidente prepotenza del magistrato, fu da questi obbligato al silenzio e minacciato d'espulsione dall'aula della giustizia bendata, se continuava a far valere le ragioni del diritto e della vera giustizia.

S'è costituito un comitato, ove sono rappresentati tutti i gruppi sovversivi, per provvedere alla difesa in appello e per raccogliere i relativi fondi.

### LAWRENCE, MASS.

LA MORTE DI UNO DEI FIERI LOTTATORI

Lino Cacioli non è più, dopo due mesi d'inerminabili sofferenze, lascia nel

lutto la sua compagna e quattro teneri figli.

Dall'inizio dello sciopero, membro del comitato, accettò una delle cariche più difficili, quella di registrazione delle famiglie bisognose di soccorso. La disimpegno con un coraggio, ed uno spirito di sacrificio veramente ammirabile.

Ha dato la sua attività di giorno e di notte, sofferente perdurò nel suo mandato, ed infine a letto quando non poté più reggere, il medico disse che da 7 giorni era infermo di polmonite, per due mesi presso della casa all'ospedale, quando si sperava migliorasse, ella polmonite, seguì una pleurite e poi una galoppante tubercolosi che tolse all'affetto della sua compagna, dei suoi bambini, degli scolari e di tutti i buoni che l'amavano, per la sua bontà e per il suo grande spirito di sacrificio.

Al funerale civile, intervenne tutta il Comitato sciopero e i più intimi amici.

Alla signora Tina Cacioli e ai poveri orfani porgiamo le più vive e sentite condoglianze.

VITTORIO TOGNOZZI

Il proletariato d'America, conscio che la lotta fra gli sfruttati e gli sfruttatori è eminentemente lotta di pensiero che conduce all'azione, si raggruppi, con implacabile determinazione, intorno all'Avanti, sua palestra di educazione, e col sacrificio magari, dei suoi minuti piaceri, lo mantenga vegeto ed aggressivo.

(No. 19 Maggio 31-1919)

Somma precedente pubblicata \$226.82

Clairton Pa. - L. Luciano \$4, A. Davoli \$5, 1.50

Rutland, Vt. - A. Mezzo del comp. D. Musetti, indirizzando al Bolchevichismo \$1, D. Musetti \$1, P. Ratti, Russin \$1, F. Suggiani \$1, L. Giuseppe \$1, D. Guglielmi \$1, A. Cuglielmi \$1, 6-

Indiana Pa. - T. Bonami, un gruppo di lavoratori gridando W L'Avanti 10-

Totale ad oggi 244.32

In settimana \$17.50

### Resoconti Amministrativi dell'AVANTI

Settimana del 31 Maggio 1919 (No. 19)

ENTRATA

Somma precedente pubblicata 5402,08

ABBONAMENTI —

Chicago, Ill. - I. Carozzini 1-

Johnston, Ill. - C. Spennanza sost. 2-

Pitco Pa. - P. Castrodale 1-

Providence R. I. - D. Annese \$1, 1-

Circolo-Cavour \$1 2-

Avonmore Pa. - E. Longero 4-

Pueblo, Colo. - V. Massari \$1, D. Ibari \$1 2-

Silvis, Ill. - V. Fronte 1-

Chicago, Ill. - O. Pagani sost. \$2 4-

A. Ferretti \$1, V. Aquinini \$1 4-

No Plymouth Mass. - G. D'Amore 1-

Hewitt Miss. - B. C. C. Mentale \$1, 1-

V. Valpato \$1, B. Stedle \$1 3-

Chicago, Ill. - F. M. Smitzger 0,60

New York, - L. Frisina \$1, G. Corona \$1, N. Mucchia \$1, B. Castorani \$1 4-

Chicago, Ill. - P. Giuntoli \$1, L. Massetti \$1 2-

Milwaukee Wis. - L. Costagnozzi 1-

Warren, Ohio. - A. Terzini \$1, E. Cipriano \$1, P. Parry \$1 3-

Chicago, Ill. - B. Carigano Co. 0,50

Franklyn Kans. - G. Dighe 1-

Radley Kans. - C. Bernardi 1-

Ringo Kans. - G. Yaversti \$2, F. C. Caspirotti \$1 3-

Baltimore Md. - A. Falconi sost. \$2 2-

V. Di Rocco \$1 1-

Niagara Falls N. Y. - L. Vannone \$1, F. Botone \$1, G. Pierdiferro \$1, 1-

T. Tommasi \$1, A. Montani \$1, C. Di Peppo \$2, C. Pazza \$1 1-

L. Zaniello \$1, G. Natali \$1, P. Di Sabio \$1, B. Serrafini sost. \$2 13-

Washington D. C. - C. De'Ellia 1-

Antonia Conn. - P. Bunona 1-

Radley Kans. - M. Sciale 1-

Pittsburgh Kans. - G. Miceli \$1, 1-

C. Doria \$1, A. Gianetto \$1 3-

Flama Pa. - E. Fennoni 1-

Johnstown Pa. - M. Pojatti \$1, A. Colombo \$1 2-

Rockford Ill. - G. Alessandrini sost. \$2, I. Creatani sost. \$2, E. Moretti sost. \$2, G. Matana sost. \$2 12-

Er. Castronovo sost. \$2, C. Di Ralmond sost. \$2 12-

Chicago, Ill. - P. Stecco sost. 2-

Milwaukee, Wis. - F. Gentile 2,25

Kansas City Mo. - E. Tumino 2-

Wilburton Okla. - I. Sismondo 1-

New Orleans, La. - G. Morghesat \$1, G. Mendolia \$1, S. Pizzardi \$1 3-

erie, Pa. - B. Bernardini \$1, J. Zaldano \$2, I. Albertini \$1, Di Franzaglia \$1, R. Data \$2, C. Larese \$1, A. Dada \$1, L. Farmentini \$1 10-

Chicago, Ill. - F. Sciarra 50, F. Cacciano 50, G. Lumia 50 1,50

Cicero Ill. - N. Dattini sost. \$2 4-

A. Sippi \$1 3-

Wilmington, Del. - S. Moretti 3-

Chicago, Ill. - C. Giannetti \$1, N. Cataldo \$1 2-

COPIE —

Baltimore, Md. - Sez. Soc. Ital. 3-

Republic Pa. - G. Stolfi 2-

Totale Copie 5

INSERZIONI —

Pittsburgh Pa. - Abbott Bros. 3,43

Somma precedente pubblicata 5864,86

ABBONAMENTI Sottoscrizione 38,55

Copie 17,50

Inserzioni 3,43

Entrata generale a tutt'oggi 5989,47

USCITA

Somma precedente pubblicata 5708,44

Direzione 25-

Amministrazione 25-

Composizione 45-

Carta e stampa 20,63

Poste 27,30

Spazio chieggi 0,15

Scatole 0,10

Spedizione a Molina 3,40

Spedizione a Pittsburgh 9,71

AVANTI

### Guida Socialista

Adunanze regolari dei Socialisti 11mo. Quartiere — Il 1.º ed il 3.º Mercoledì di ogni mese, nel locale della Sezione sita al numero 2434 So. Oakley Ave.

11mo. Quartiere — Circolo Giovani: "Carlo Marx", il 1.º ed il 3.º Martedì di ogni mese, nel locale della Sezione sita al numero 2434 So. Oakley Ave.

11mo. Quartiere — Sezione Femminile, il 1.º ed il 3.º Lunedì di ogni mese, al numero 2316 W. 24th Street.

17mo. quartiere. — I e 3 Venerdì del mese ore 8 P. M. al No. 1009 W. Grand Ave.

17mo. Quartiere — Sezione Femminile. La seconda e la quarta domenica di ogni mese, al numero 1009 W. Grand Ave.

19mo. Quartiere — Ogni Mercoledì sera, alle ore 8; al numero 727 Luffin St.

Cicero, Ill. — Ogni primo e terzo Giovedì del mese, al No. 1335 So. 51st St.

Milwaukee, Wis. Sedute della Sezione: La prima e terza domenica di ogni mese, alle ore 10 ant. nei locali propri 189 Detroit Street.

Le domeniche che non v'è seduta, la sede è aperta dalle ore 2.30 in poi.

INDIANAPOLIS Indiana 2.ª e 4.ª Domenica d'ogni mese ore 9 ant. nella Sala Finlandese al 327 North 8th St.

SOLVAY, N. Y. 1.ª e 3.ª Domenica. Locali Sezione ERIE, PA.

La prima e terza Domenica di ogni mese all'Headquarters del Socialist Party, 1602 Peach St.

Spedizione a Baltimore 6,57  
Spedizione a Niagara Falls 5,40  
Spedizione a Indianapolis 2,15  
Spedizione a Somerville 1,15  
Spedizione a Milwaukee 2,05  
Spedizione a Chicago 3,25  
Carri 0,85

Uscita Generale ad oggi 5895,38  
RIPILOGO  
Entrata 5989,44  
Uscita 5895,38  
In cassa 94,06

### IMPORTANTISSIMO

Abbiamo messo in pratica il sistema americano. Certuni avranno approvato il nostro operato ma alcuni, fra i trascurati, ci avranno, benevolmente, biasimati.

Comunque sia abbiamo creduto di ciò fare e di continuare a farlo nell'interesse supremo del giornale.

Occhio, occhio alla fiaschetta. Occhio, occhio pure ai Resoconti Amministrativi. Il deficit cerca di saltarci a piè pari sulle spalle. — Respiciamolo col far apparire buona rimessa di danaro nel fondo sottoscrizione permanente. L'Amministrazione



Nell'America democratica E. Debs è stata una sentenza di 10 anni in penitenziario per aver detto in un congresso socialista ciò che pensava sulla guerra.

Nella Russia dello Zar, si tratta memoria, giusto l'articolo previsto nel codice per reato commesso da Eugenio Debs, il governo assolutistico imperiale avrebbe condannato il nostro vecchio compagno a soli 3 anni di prigione.

Eugenio Debs sarebbe perciò stato più fortunato se durante la guerra si fosse trovato nella Russia dello Zar.

I compagni, gli amici, i simpaticizzanti, tengano sempre in mente che a Chicago v'è la COOPERATIVA TIPOGRAFICA EDITRICE, 1044 West Taylor St., per lavori tipografici grandi o piccoli che siano gli ordini, ricevono sempre la massima attenzione.

ITALIAN LABOR PBC. CO. 1044 W. Taylor St. Chicago, Ill.

### DUE LIBRI

Sono stati ristampati "I Martiri Di Chicago" del Dr. Albergo Molinari, interessantissimo lavoro riprodotto a vivi colori gli avvenimenti primordiali del movimento operaio Americano che culminarono col martirio di cinque vittime e "Gesù Cristo, I Preti e Noi" di G. Bertelli, lavoro di penetrante propaganda anticlericale. Prezzi assolutamente bassi: "I Martiri di Chicago" 30c "Gesù Cristo I Preti e Noi" 15c Rivolgersi per averli alla LIBRERIA SOCIALE, 1044 W. Taylor St. — Chicago, Ill.

### ALLE PORTE DELLA PRIGIONE

OPUSCOLETTO D'ATTUALITA' Debs che commemora il 1.º Maggio. Brani di fede e di propaganda socialista.

Per soli 5 soldi la copia o 3 dollari al centinaio è in vendita presso la LIBRERIA SOCIALE 1044 W. Taylor St. — Chicago, Ill.

Le cartoline illustrate con l'effigie delle due nobili figure della rivoluzione tedesca: Carlo Liebknecht e Rosa Luxemburg edite dalla Tipografia editrice, trovansi in vendita al prezzo di 2 per 5 soldi presso:

LA LIBRERIA SOCIALE 1044 W. Taylor St. Chicago, Ill.

### QUADRI DI PROPAGANDA

In Omaggio alla memoria delle due nobili figure rivoluzionarie

CARLO LIEBKNECHT-ROSA LUXEMBURG

Riproducenti il loro ritratto litografati a colori, su carta di lusso delle dimensioni 19x25,

Sono in vendita presso la nostra Libreria al prezzo di soli 20 soldi. Due per 35 soldi. Onorate i nostri martiri col tenerne l'effigie nelle pareti di casa vostra e delle sale sociali.

Ordinateli alla: LIBRERIA SOCIALE — 1044 West Taylor St. Chicago, Ill.

SARTORIA Fratelli Abbate, Laboratorio Unionistico. Abiti su misura da \$25 a \$55. Eleganza nel taglio — Confezione garantita. 4918 Second Ave., Pittsburgh, Pa. PER COLORO CHE DISTANO 50 MIGLIA DALLA CITTA'. Dietro invito con cartolina postale, verremo alla vostra residenza per prendere le misure. Bell Phone — Hazel — R 780

### LIBRI A BUON MERCATO

Tutti gli iscritti sono cordialmente pregati di ficcarsi in mente, una volta per sempre, che questa società tiene le sue adunanze a data fissa la sera del primo sabato di ogni mese nel locale della sezione sot. del 17.º quartiere. Questa società basata su principi moderni richiede l'intervento di tutti i soci alle adunanze; quei soci che non intervengono, o che non si faranno rappresentare da un altro socio, non solo faranno danno a loro stessi ma formeranno un ostacolo al buon funzionamento della società stessa.

Invitiamo caldamente chiunque desidera istruirsi con poca spesa a mandare una cartolina per avere il catalogo a prezzi ridotti della LIBRERIA ROMANTICA MODERNA. Questa Libreria ha recentemente ricevuto una grande quantità di libri comprendenti il fiore della PRODUZIONE LETTERARIA ITALIANA.

Vendita a prezzi assolutamente bassi. Centinaia di libri scolastici, Vocabolari, Lingua Inglese, Romanzi d'autori celebri, Edizioni di lusso, Volumetti scientifici, ecc. Massima cortesia, esattezza e sollecitudine nell'eseguire gli ordini.

Scrivete, domandando il catalogo a prezzi ridotti alla LIBRERIA ROMANTICA MODERNA, P. O. BOX 723, BUFFALO, N. Y.

ABBONATEVI ALL'AVANTI

TORTORIELLO BROS 854 So. Halsted St., N. W. Corner Forguer

Cartolina Agenzia Giornalistica, "Cigar Store", Libreria Italiana

E Rivendita di Composizioni Musicali Vari assortimenti di ogni genere di libri, carta, da lettere, Musica, Sigari e Tabacchi

SECONDI A NESSUNO PER LA QUALITA' DELLE MERCI Rivendita dell'Avanti, Organo della F. S. I.

### AQUILA

L'OLIO "AQUILA BRAND" E' IL MIGLIOR OLIO COMPOSTO E' PERFETTO PER INSALATA, PER CUCINARE E FRIGGERE. HA UN GUSTO ECCELLENTE ED E' MOLTO ECONOMICO

Scrivete per i prezzi direttamente agli Esclusivi Agenti per gli Stati dell'Ovest

P. Cariola & Co. 912 So. Halsted St. Chicago, Illinois

Telefono: Haymarket 1709 Esclusivi Distributori del SIGARI EXTRA FERMENTATI MARCA "BUONGUSTO" e dei Sigari

MARCA "DE NOBILI" e MARCA "ARDITI" A semplice richiesta si spedisce listino.